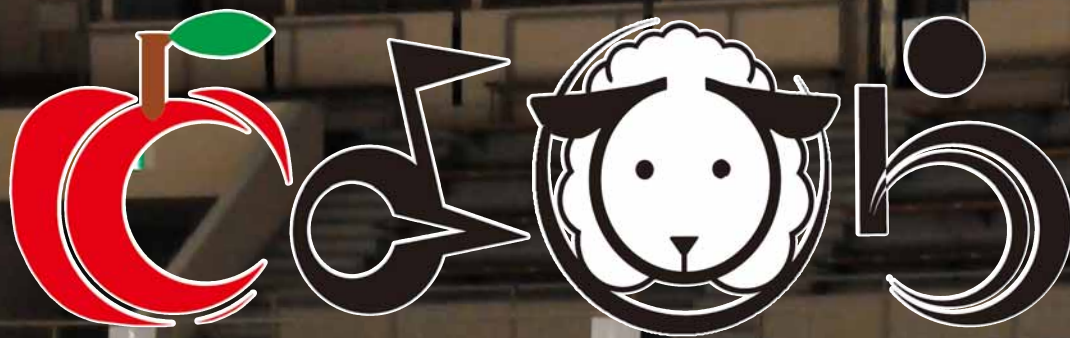


このロゴは、^{すぎた あかり}杉田明香里さん(平岸高校デザインアートコース卒)の作品です。



2017

1

豊平区の人口・世帯数

人口/219,790人 (+87)

世帯数/111,719世帯 (+74)

(12月1日現在。()内は前月比)

2017 冬季アジア札幌大会
SAPPORO ASIAN WINTER GAMES

2017 冬季アジア札幌大会
SAPPORO ASIAN WINTER GAMES

2017 冬季アジア札幌大会
SAPPORO ASIAN WINTER GAMES



あけましておめでとうございます

本年2月に開催される冬季アジア札幌大会の期間中は、豊平区に多くの選手や観客が訪れます。職員一同「最高のおもてなし」で皆さまをあたたく迎え、魅力あふれる豊平区の実現を目指してまいります。

皆さまのご健勝とご多幸を心よりお祈り申し上げます。
豊平区長 三井 一敏



豊平区ホームページ「夢ひらく 花ひらく とよひらく」
www.city.sapporo.jp/toyohira/



豊平区ラジオ広報番組「豊平インフォメーション」
FMアップル 76.5 MHz 毎週木曜日15時～

[編集] 豊平区役所総務企画課広聴係 〒062-8612 豊平区平岸6条10丁目 ☎822-2407 FAX813-3603

豊平

1

2017-1 広報さっぽろ

SAPP-RO



★タテのカギ★

- 1 2月19日(日)から始まる「2017冬季アジア札幌大会」公式マスコットの愛称。
- 4 西岡地区南西部の望月寒川沿いの沢地一帯は、濃い緑色の油が出てきたことから〇〇〇沢と呼ばれていました。
- 6 平岸会場など市内各所で毎年6月に行われている「YOSAKOIソーラン祭り」は、〇〇〇県の「よさこい祭り」をルーツに1992年に誕生しました。
- 7 勇ましい姿。勇敢な姿。2017冬季アジア札幌大会における「各国選手団の〇〇〇」
- 8 札幌市では、毎月5日と20日を「さわやかノーカードー」と定めています。マイカー〇〇〇〇を控えるなど、できる限り車の使用を控えましょう。
- 11 2017冬季アジア札幌大会では、アイスホッケー・バイアスロン・カーリングの3競技が豊平区で開催され、アイスホッケーは〇〇〇〇体育館で開催されます。
- 12 豊平区では、子ども達に「仕事」に関する知識やおもしろさを伝える講座「とよひら子どもユメひ〇〇」を開催しています。

★タテのカギ★

- 13 親兄弟の慈しみ合う気持ち。人間や生物をかわいがり大事にする気持ち。「〇〇を注ぐ」
- 14 馬車をひく馬。わき目もふらずに、いちずに物事をするのたとえ。「〇〇〇〇〇〇のように働く」
- 16 僧または尼が住み、仏像を安置して、仏道を修行し、仏事を行う建物。
- 17 美園(〇〇の)小学校では、豊平区のシンボルである「リンゴ並木」を活用し、地域の歴史やまちづくり活動を学ぶ「総合的な学習」に取り組んでいます。
- 18 豊平区では、地元〇〇スポーツチームと連携したまちづくりに取り組んでおり、「〇〇スポーツ応援デー」などを実施しています。
- 20 何かに使用する、形のあるもの。「見舞いの〇〇」「結構なお〇〇」
- 22 地中に打ち込んで支柱や目印にする棒。
- 24 国際単位系(SI)の照度の単位。
- 25 豊平区を花で彩る「とよひらHANA-LAND事業」には、「〇〇苗スポンサー」として多くの企業などから協力いただいています。

★タテのカギ★

★ヨコのカギ★

- 1 こだま。山びこ。残響。「〇〇〇を効かせた録音」「超音波(〇〇〇)検査」
- 2 円山動物園では、平成30年秋ごろにアジア〇〇の導入を目指しています。
- 3 餅をつくこと。また、その人。
- 4 二人以上で一緒に物事を行うときの、互いの微かな気持ち。また、それが一致すること。「〇〇〇〇の呼吸」
- 5 武芸を習い、軍事に携わる者。侍。「〇〇に二言(にごん)無し」
- 7 雪の降りだす季節に現れる小さな昆虫。体に白い分泌物をつけて群れて飛び、雪が舞うように見える。
- 9 つらさや苦しさを忘れるため、気を紛らすこと。気晴らし。「酒を飲んで〇〇〇〇〇〇する」
- 10 豊平区長は三井一敏ですが、第44代米国大統領は？「バラク・〇〇〇」

★ヨコのカギ★

- 11 二つそろって一組みとなること。また、そのもの。「〇〇になっている置き物」
- 12 冬になるとアイスクャンドルが飾り付けられ、区内各地が〇〇〇〇の幻想的な明かりに包まれます。
- 13 豊平区ラジオ広報番組「豊平インフォメーション」は、毎週木曜日15時からFM〇〇〇〇(76.5MHz)で好評放送中です。
- 15 光の差さない状態。暗いこと。「〇〇に包まれる」
- 19 豊平区役所の住所は、豊平区平岸6(〇〇)条10丁目です。
- 21 琉球王都の首里^{しゅり}の外港として発展した沖縄島南西部の市。沖縄県の県庁所在地。
- 23 豊平区では、昨年8月に北海道で初めて、子ども向け防災訓練「〇〇！カエルキャラバン！」を開催しました。

★ヨコのカギ★

札幌留学生交流センターの皆さん



札幌留学生交流センターは、さまざまな国の留学生に良質な住まいを提供するとともに市民との交流促進を支援するため、札幌市が設置した施設です。

HP www.city.sapporo.jp/kokusai/shisetsu/sisc-top.html



クロスワードの
作成にご協力い
ただいた皆さん



札幌市豊平若者活動センターの皆さん



札幌市豊平若者活動センターは、主に18歳から34歳までの若者を対象に、イベントなどを通じて町内会や地域の皆さんと交流を図っています。

HP www.sapporo-youth.jp/toyohira/

あけましておめでとうございます！

豊平区や札幌市に関する話題を集めたクロスワードパズルです。

正解者の中から抽選で50名様に「こりん」「めーたん」のバッジと
キーホルダーをプレゼントします。

ぜひチャレンジしてみてください！



★パズルの解き方★

①タテのカギとヨコのカギをヒントに、それぞれの番号に当てはまる言葉をカタカナで入れてください。

②パズルの中の二重枠（A～E）の文字をアルファベット順に下の欄に入れてください。それがこのパズルの答えです。

★パズルの答え★

A	B	C	D	E
---	---	---	---	---



ヒント

アップルスマイルは、
「〇〇〇〇〇の街・豊平」
を表すロゴマークです。

★応募方法★

★対象

区内在住または区内に通勤・通学されている方。

★応募方法

右の必要事項を記入の上、はがき、ファクス、豊平区ホームページ内の応募ページ、または区役所1階情報提供スペースの専用応募用紙のいずれかで応募ください。1人1通のみ有効です。

★宛先・詳細

〒062-8612 豊平区役所総務企画課広聴係

☎822-2407 FAX813-3603

HP www.city.sapporo.jp/toyohira/

★当選発表

当選者の発表は、賞品の発送をもって代えさせていただきます。正解は2月号で発表。

※応募者の個人情報は、札幌市個人情報保護条例に従って適切に取り扱い、抽選および賞品の発送以外には使用しません。

（はがきの表面）

切手

〒062-8612

豊平区役所
総務企画課広聴係
行

（はがきの裏面・ファクス）

①パズルの答え

（カタカナ5文字）

②郵便番号・住所

氏名・年齢

電話番号

③区民のページに対するご意見やご感想

(1)満足度

(2)今後取り上げてほしいテーマや内容

(3)ご意見やご感想

応募の締め切り
1月31日(火)

【はがきの場合】

31日の消印まで有効

【はがき以外の場合】

31日必着



情報満載!

とよひら掲示板

1月1日〜2月10日の
区内の情報を掲載しています

豊平区役所・豊平保健センター ☎822-2400
〒062-8612 平岸6条10丁目
豊平区土木センター ☎851-1681
〒062-0033 西岡3条1丁目
豊平区民センター ☎812-7181
〒062-8612 平岸6条10丁目

産後のボディーケア 始めませんか



「きれいになれるビューティーエクササイズ」
産後ママ向けのエクササイズと栄養講話の教室です。
日時 1月26日(木)10時〜11時30分

会場 保健センター2階。
講師 マタニティビクス協会認定インストラクター 中村瑞恵氏ほか。
対象 区内在住の産後1年以内の産婦。
定員・費用 20人。無料。
その他 動きやすい服装で参加してください。
申込 1月10日(火)〜20日(金)に左記へ電話で。先着順。
詳細 保健センター健康・子ども課健やか推進係
(822)2472

ちあふる・とよひら 子育て講座

① いやだいやだのお年頃
日時 1月24日(火)10時30分〜11時15分

対象 1歳6カ月〜2歳6カ月の
お子さんと保護者。

申込 1月11日(水)から、平日10時〜17時に左記へ電話で。先着順。

② 知らないやソン! 損! 家庭の医学
子どもが冬にかかりやすい病気とその対処法を、看護師が教えます。

日時 2月8日(水)
10時30分〜11時15分



対象 就学前のお子さんと保護者。
申込 1月25日(水)から、平日10時〜17時に左記へ電話で。先着順。

以下共通
会場 豊平区保育・子育て支援センター(月寒東1-4)。

定員・費用 12組。無料。
詳細 保健センター健康・子ども課子育て支援担当係
(822)2474

65歳からのいきいき
就職活動セミナー
シルバー世代の働き方や就職活動の進め方についてのセミナーです。
日時 2月10日(金)9時30分〜12時

会場 区民センター2階視聴覚室。

対象 おおむね65歳以上で区内在住の求職中の方。

定員・費用 24人。無料。

申込 1月4日(水)から、8時45分〜17時に左記へ電話かホームページで。先着順。

詳細 札幌市就業サポートセンター
☎(708)8321
HP saposen.co.jp/seminar.html

豊平区民センター
図書室読み聞かせ

日時 1月11日、2月8日のいずれも水曜日。10時30分〜11時

会場 区民センター図書室児童コーナー。

参加方法・費用 当日、直接会場にお越しください。無料。

詳細 区民センター図書室
(811)1030

西岡図書館
からのお知らせ

① 楽しいお話の会
日時 1月5日・12日・19日・26日、2月2日・9日のいずれも木曜日。15時〜15時30分。

対象 幼児・小学生および保護者。

② こども映画会
アニメ映画「長ぐつをはいたねこ」、「金の卵を産むニワトリ」ほか。

日時 1月18日(水)15時15分〜16時15分。

③ 資料展示「2016年星になった作家たち」
2016年に他界した作家とその作品を紹介します。
日時 1月12日(木)〜24日(火)。

④ ミニ展示「ふゆの絵本」
冬の季節にちなんだ絵本を紹介します。

日時 1月12日(木)〜24日(火)。

⑤ パネル展「これが蔵書一斉点検だ!」
蔵書一斉点検に関するパネルを展示します。

日時 2月2日(木)〜14日(火)。
(休館日) 1月1日(祝)〜3日(火)、11日・25日、2月8日のいずれも水曜日。

詳細 西岡図書館(西岡3-6)
(852)8111

月寒公民館図書室
休室のお知らせ
蔵書一斉点検のため、1月28日(土)〜2月3日(金)は休室します。期間中の本の返却は、1階事務室窓口で受け付けます。

詳細 月寒公民館(月寒中央通7)
(851)0482

国民健康保険料の
夜間・休日納付相談
日時 夜間 1月25日(水)・26日(木)のいずれも19時30分まで
休日 1月29日(日)9時〜14時30分。

会場 区役所1階保険年金課。
詳細 区役所保険年金課収納一係・二係
(822)2510

市税の夜間納付相談
日時 毎週木曜日20時まで。
会場 南部市税事務所2階納税課(平岸5-8)。

詳細 南部市税事務所納税課
(824)3913

げんき雪んこまつり

小学生、乳幼児親子、みんな集まれ！
北国ならではの冬の遊びが盛りだくさんのお祭りです！地域住民や学生ボランティアと一緒に遊びやゲームを楽しみませんか？
※就学前のお子さんは、必ず保護者でご参加ください。



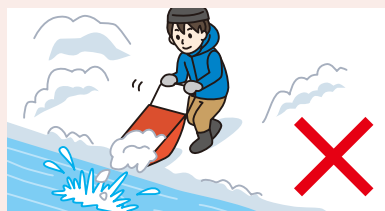
日時 1月12日(木)10時30分～12時。
会場 中の島中学校グラウンド・教室
(中の島2条3丁目)。

内容 雪だるま作り、坂滑り、色雪あそびなど。
詳細 保健センター健康・子ども課子育て支援担当係 ☎822-2474

雪についてのお知らせ

★川に雪を捨てないで★

川に雪を捨てると、詰まってあふれる原因となります。川への雪捨て、雪押しは絶対にやめましょう。



★雪堆積場情報案内★

区内の雪堆積場の開設情報は、区役所・区土木センターなどで配布している「雪堆積場ガイド」、市ホームページ(www.city.sapporo.jp/kensetsu/yuki/) および、市コールセンター(☎222-4894)でご確認ください。
また、一時閉鎖などの緊急情報については、ラジオ局「FMアップル」(周波数76.5MHz)でいち早くお知らせします。

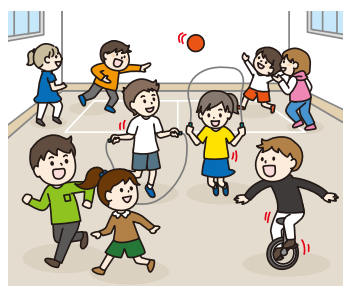
詳細 区土木センター ☎851-1681

児童クラブ・児童育成会のご案内

留守家庭のお子さんのために児童クラブなどを開設しています。詳しくは本誌全市版24ページをご覧ください。

■児童クラブ開設の児童会館・ミニ児童会館(小学校内)

会館名	所在地	電話番号	会館名	所在地	電話番号
中の島	中の島2-3	811-5215	東山小ミニ	平岸4-11	831-6616
美園	美園6-5	824-5440	西岡小ミニ	西岡2-9	854-6660
月寒	月寒西1-6	851-6433	あやめ野小ミニ	月寒東1-11	850-1081
西岡高台	西岡4-11	581-5394	東園小ミニ	豊平1-12	820-5356
東月寒	月寒東3-16	853-9741	南月寒小ミニ	月寒西4-8	850-1248
西岡	西岡3-6	852-8113	平岸小ミニ	平岸2-14	817-5744
豊平	豊平6-7	811-1376	豊園小ミニ	美園1-4	299-5051
天神山	平岸1-19	816-0388	平岸高台小ミニ	平岸5-18	299-8686
あやめ野	月寒東4-10	857-5862	旭小ミニ	水車町3	206-4118
福住	福住1-1	855-0350	羊丘小ミニ	月寒東1-16	876-8022
平岸	平岸3-9	812-2493	みどり小ミニ	美園5-2	827-8005



■民間児童育成会

育成会名	所在地	電話番号
福住児童育成会	福住1-4	851-6997
しらかば台翼クラブ 児童育成会	月寒東4-18	855-7388
学童クラブチャランケ	月寒東2-3	312-0065

※豊平区以外の施設所在地は下記へお問い合わせください。

詳細 子ども未来局子ども企画課 ☎211-2989



はじまります！税の申告

住民税（市・道民税）と所得税および復興特別所得税の申告受け付けを下表の通り行います。

所得税の申告会場には、前年の申告書の控え、印鑑、源泉徴収票、各種控除の証明などの必要書類をお持ちください。

また、所得税の確定申告書は、国税庁ホームページの「確定申告書等作成コーナー」で作成することができ、印刷して郵送などにより提出することができますので、ぜひご利用ください。

	住民税の申告会場	所得税および復興特別所得税の確定申告・還付申告会場
場所	札幌市南部市税事務所 3 階市 民税課(平岸 5-8 イースト平岸) ※地下鉄南北線平岸駅 3 番出 口から徒歩10分。東豊線美園 駅 1 番出口から徒歩 8 分。	札幌南税務署 3 階事務室 (月寒東 1-5) ※地下鉄東豊線月寒中央駅 1 番出 口から徒歩 7 分。 北海道経済センター 8 階 A ホール (中央区北 1 西 2) ※地下歩行空間 9 番出口から徒歩 2 分。さっぽろ地下街「市役所・ 経済センター出口」から徒歩 1 分 (専用駐車場はありません)。 ※年金受給者の方のみ受け付け。
開設 期間	住民税申告 2/13(月)~24(金) 3/13(月)~15(水) ※平日のみ。	2/16(木)~3/15(水) ※平日のみ。ただし、2/19(日)・ 26(日)は実施。1/30(月)~2/9(木) ※平日のみ。
時間	8 時45分~17時15分	9 時~17 時 ※混雑の状況により、早めに受け 付けを終了する場合があります。9 時~17 時(受付終了:16 時) ※混雑の状況により、早めに受け 付けを終了する場合があります。
詳細	南部市税事務所市民税課 ☎824-3914	札幌南税務署 ☎555-3900 (自動音声案内)

※申告書は郵送などでも受け付けます。住民税（市・道民税）の申告書は南部市税事務所へ、所得税の確定申告書は札幌南税務署へ送付してください。

※申告書には申告者や扶養親族などのマイナンバーの記載が必要となります。提出する際には、申告者の①マイナンバーカードか、②通知カードと身元が分かるもの（運転免許証、公的医療保険の被保険者証など）、①②のいずれかの確認書類の提示が必要です（扶養親族などの確認書類は不要です）。なお、申告書を郵送する場合は、いずれかの確認書類の写しを添えてください。

※駐車場は台数が限られており、大変混雑しますので、公共交通機関をご利用ください。

※区役所、区民センター、札幌市教育文化会館では、税の申告の受け付けはできませんのでご注意ください。

各種講座のお知らせ

会場・申込先	講座名	曜日	開催日時	定員	受講料 教材費
区民センター (平岸 6-10) ☎812-7181	①みんなで歌おう！ 抒情歌でボイストレーニング	月	1/23~2/13 (全 4 回) 13時30分~15時30分	25人	受 2,500円 教 2,000円 600円
	②快適生活！整理収納講座 ~冷蔵庫編・洋服編~	木	2/2~23 (全 4 回) 10時~12時	20人	受 2,000円 教 600円
	対象 ①~②いずれも市内在住かお勤めの15歳以上の方（中学・高校生を除く）。 申込 ①は 1/11(水)~18(水)、②は 1/18(水)~25(水)の10時~17時に電話か直接窓口で。先着順。				
月寒公民館 (月寒中央通 7) ☎851-0482	①パソコン講座 ~いろいろな文書を作ろう~	月・金	1/23~2/10 (全 6 回) 9 時30分~11時30分	15人	受 3,400円 教 1,000円
	②パソコン講座 ~インターネットを楽しもう~	月・金	1/23~2/10 (全 6 回) 13時30分~15時30分	15人	受 3,400円 教 1,000円
	③ヨーガで体を動かそう！（託児付き）	月	2/13~27 (全 3 回) 13時30分~15時30分	15人	受 1,500円
東月寒地区センター (月寒東 3-18) ☎853-2011 FAX853-2012	①囲碁大会	土	1/28 (全 1 回) 12時30分~17時	38人	受 500円
	②第 7 回パソコン講座 (表入り文書作成+表作成と数式)	火・木	1/24~2/9 (全 6 回) 10時~12時	10人	受 4,000円 教 1,050円
	③親子わくわくピクスト 絵本の読み聞かせ	木	1/19 (全 1 回) 10時30分~12時	-	無 料
対象 ①~②は区内在住かお勤めの15歳以上の方（中学・高校生を除く）。③は区内在住の 0~3 歳の乳幼児と保護者。 申込 ①は 1/14(土)~23(月)、②は 1/11(水)~20(金)の 9 時~17 時に直接窓口で（電話不可）。③は 1/12(木)~18(水)の 9 時~17 時に電話か直接窓口、または講座名・氏名・住所・電話番号を記 載の上ファクスで。先着順。					

※定員に満たない場合は、引き続き受け付けます。応募者が少ない講座は、中止になることがあります。

※納入された受講料・教材費は、原則としてお返しできません。



今月は市・道民税を納める月です。第4期分の納期限は1月31日(火)です。



各種検診のお知らせ

区内で本年度最終の住民集団健康診査を実施します。

※特定健康診査・後期高齢者健康診査は原則有料。胃がん・大腸がん検診は予約制、原則有料。

対象地区	実施日	受付時間	実施会場（所在地）
全地区	2/4(土)	9時30分～11時	区民センター（平岸6条10丁目）
種類	対象者	費用・持参書類など	
特定健康診査	40～74歳で原則として札幌市国保加入者。	費用は受診券に記載されています。 受診券と健康保険証をお持ちください。	
後期高齢者健康診査	75歳以上（特定障がいのある65～74歳を含む）。		
胃がん検診（予約制） 大腸がん検診（予約制）	市内在住で、職場で検診を受けることができない40歳以上。	胃がん検診700円、大腸がん検診400円 1/26(木)までに下記へ電話か直接窓口でご予約のうえ、氏名・住所・生年月日が確認できるものをお持ちください。 ※無料になる場合があります。予約時にご確認ください。	
胸部X線検査	市内在住で、職場で検診を受けることができない40歳以上。		
肝炎ウイルス検査	市内在住で、過去にB型・C型肝炎ウイルス検査を受けたことがない方。	無料。 氏名・住所・生年月日が確認できるものをお持ちください。	

詳細 保健センター健康・子ども課健やか推進係 ☎822-2472

豊平区体育館だより

2月開講の教室です。日程・定員・受講料などの詳細につきましては、電話もしくはホームページからお問い合わせください。

申込 1月14日(土)までの9時～20時に電話か直接窓口へ。
抽選 1月15日(日)。コンピューターによる自動抽選。

※1月23日(月)は施設整備日のためお休み。

※受講料のほか、施設使用料（一般390円、高校生230円、65歳以上130円）が必要です。

詳細 豊平区体育館（月寒東2条20丁目）

☎855-0791

HP www.shsf.jp/toyohira-gym

対象	種目	曜日	時間
年齢・レベル不問	マンツーマン卓球	火・水	16時10分～17時
	プライベート卓球		
	マンツーマンテニス	木	12時10分～12時55分
	プライベートテニス		

☆豊平区ホームページではフォトアルバム掲載以外の出来事も公開しています。ぜひご覧ください。

東月寒探検隊「未来発見スポーツツアー」(12/11)

羊丘小学校としらかば台小学校の児童ら38人が、「2017冬季アジア札幌大会」の正式競技であるカーリングとバイアスロン射撃を体験しました。競技会場となる豊平区内のスポーツ施設に足を運び、体験を通じてウィンタースポーツへの関心を深めてもらおうと、東月寒まちづくり協議会「童夢（どーむ）」が企画したもので、子どもたちは寒さも忘れて終始楽しそうに体験していました。参加した男の子は、「いろいろな競技を体験できて楽しかった！」と満足した様子で話していました。



広告

おもてなし憲章ができました

このたび、豊平区ネットワーク会議（※）において、おもてなし憲章が制定されました。この憲章は、冬季オリンピック・パラリンピック招致を見据えた息の長い「おもてなし」の取り組みの拠り所となるものです。「来豊者」（豊平区を訪れる方々）を迎える心構えや姿勢を分かりやすい言葉で表した、3つの項目から成り立っています。

※豊平区ネットワーク会議……まちづくりに関する協議を行う会議。町内会連合会をはじめとした区内の様々な団体・関係機関で構成。

迎むか

えま
す
来豊者を親切に
あたたかく



伝つた

えま
す
愛着と誇りを持って
まちの魅力を



創つく

りま
す
きれいで安心な
花と緑のまちを



毎日の小さな活動も 大切なおもてなし

国内外からの「来豊者」に、豊平区での滞在を楽しみ、豊平区が魅力的なまちだと思ってもらうためには、区民の皆さんが身近なことから取り組める「おもてなし」が大きな力となります。



とよひらおもてなしガイドブック を配布します！



憲章や、「おもてなし」のヒントを掲載した名刺サイズのガイドブックを作成しました。1月中をめどに、区内の全小・中学校に配布するほか、区役所やまちづくりセンターでもお配りします。ぜひご覧ください。

詳しいお問い合わせ

区役所総務企画課庶務係 ☎822-2405 FAX813-6585
HP www.city.sapporo.jp/toyohira/gaiyou/omotenasi/html